

دادی کے لیے

- ✎ Ursula Nafula
- ☞ Catherine Groenewald
- ☛ Samrina Sana
- 💬 Urdu
- ☰ Level 4

(imageless edition)



دادی کا باغ بہت حیرت انگیز، جوار، باجرے اور کساوا سے بھرا تھا۔ لیکن اُن سب سے بہترین کیلے تھے۔ حالانکہ دادی کے کئی پوتے پوتیاں تھے، لیکن مجھے یہ راز معلوم تھا کہ میں دادی کی سب سے پسندیدہ ہوں۔ وہ اکثر مجھے اپنے گھر پہ مدعو کرتی تھیں۔ وہ مجھے چھوٹے موٹے راز بھی بتاتیں۔ لیکن ایک ایسا راز تھا جو انہوں نے مجھے نہیں بتایا کہ انہوں نے کیلے پکنے کے لیے کہاں رکھے ہیں۔

ایک دن میں نے دادی کے گھر کے باہر ایک ٹوکری کو سورج کی روشنی میں پڑے ہوئے دیکھا۔ جب میں نے پوچھا کہ یہ کس لیے ہے تو مجھے صرف یہ جواب ملا کہ یہ میری جادوئی ٹوکری ہے۔ ٹوکری سے آگے کئی کیلوں کے پتے پڑے تھے جو دادی کچھ کچھ دیر بعد پلٹ دیتیں۔ میں تجسس میں تھی کہ یہ پتے کس لیے ہیں؟ مجھے صرف یہ جواب ملا کہ یہ میرے جادوئی پتے ہیں۔

دادی کو، کیلوں کو، کیلوں کے پتوں کو اور اُس بڑی ٹوکری
کو دیکھنا بہت لچسپ تھا۔ لیکن دادی نے مجھے امی کے
پاس واپس جانے کو کہا۔ دادی میں آپ سے درخواست
کرتی ہوں کہ مجھے یہ سب دیکھنے دیں جیسے آپ تیار کر رہی
ہیں۔ ڈھیٹ مت بنو، بچے، ویسا کرو جیسا تمہیں کہا گیا
ہے۔ ان کے اصرار کرنے پر میں بھاگنے لگی۔

جب میں واپس آئے نہ دادی اور نہ ہی ٹوکری موجود تھی۔
دادی ٹوکری کہاں ہے سارے کیلے کہاں ہیں اور
کہاں—۔ لیکن مجھے صرف یہ جواب ملا کہ وہ سب میری
جادوئی جگہ میں ہیں۔ یہ سب بہت مایوس کن تھا۔

دو دن بعد دادی نے مجھے اپنے کمرے سے اپنی چلنے والی
لکڑی اٹھانے کے لیے بھیجا۔ جلد از جلد میں نے دروازہ
کھولا تو خوب پکے ہوئے کیلوں کی خوشبو نے میرا استقبال
کیا۔ اندر ونی کمرے میں دادی کا بڑا جادو تھا جو کہ وہ ٹوکری
تھی۔ وہ ایک پرانے کمبیل کی مدد سے بہت اچھی طرح
چھپائی گئی تھی۔ میں نے اسے اٹھایا اور اس کی بے مثال
خوشبو سے محروم ہوئے۔

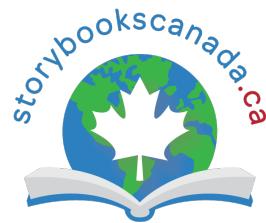
دادی کی آواز نے مجھے چوکنا کر دیا، تم کیا کر رہی ہو؟ جلدی
میری لکڑی لے کر آو۔ میں تیزی سے اُن کی لکڑی لے کر
پہنچی۔ تم کس وجہ سے مسکرا رہی ہو؟ دادی نے پوچھا؟
اُن کے اس سوال نے مجھے احساس دلایا کہ میں اب بھی
اُن کی جادوئی جگہ کو دریافت کرنے پر مسکرا رہی ہوں۔

اگلے دن جب دادی میری امی سے ملنے آئیں۔ میں بھاگتے
ہوئے ان کے گھر پہنچی تاکہ ایک بار پھر کیلوں کو دیکھ
سکوں۔ وہاں پر پکے ہوئے کیلوں کا ایک گھچا موجود تھا میں
نے اُسے اٹھایا اور اپنے کپڑوں میں چھپا لیا۔ ٹوکری کو
دوبارہ ڈھانپنے کے بعد میں گھر کے پچھے گئے اور جلدی سے کیلے
کھائیے۔ آج سے پہلے میں نے اتنے لذیذ اور رسیلے کیلے
کبھی نہیں کھائے تھے۔

اگلے دن جب دادی باغ میں سبزی چُن رہی تھیں میں نے
کیلوں کو دیکھا۔ تقریباً سب پک چکے تھے۔ چار کیلوں کا
ایک کچھا اٹھائے بغیر مجھ سے رہا نہیں گیا۔ میں آہستہ آہستہ
دروازے کی طرف بڑھ رہی تھا تو میں نے دادی کے
کھانسے کی آواز سنی۔ میں نے کیلوں کو اپنے لباس میں
چھپانے کی کوشش کی اور ان کے پاس سے گزر گئی۔

اگلا دن بازار جانے کا دن تھا۔ دادی جلدی اٹھ گئیں۔ وہ
ہمیشہ کیلے اور کساوے بازار بیچنے لے جاتیں۔ اُس دن میں
اُن سے ملنے کی جلدی میں نہیں تھی لیکن میں انہیں زیادہ دیر
کے لیے چھوڑنے سکی۔

اُس شام بعد میں، مجھے میرے امی ابو اور دادی نے بلایا۔
میں جانتی تھی۔ اُس رات جیسے ہی میں سونے کے لیے
لیٹی میں جانتی تھی کہ میں دوبارہ چوری نہیں کروں گی، نہ
دادی کے گھر سے، نہ ماں باپ کے گھر سے اور نہ ہی کہیں
اور سے۔



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

دادی کے کیلے

Written by: Ursula Nafula

Illustrated by: Catherine Groenewald

Translated by: Samrina Sana

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by [Storybooks Canada](http://storybookscanada.ca) in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 3.0 International License](#).